

Соглашение о партнёрском сотрудничестве между ГБОУ школой-интернатом № 1 имени К. К. Грота в Санкт-Петербурге (Российская Федерация) и Николаусфлеге, фондом для незрячих и слабовидящих людей в Штутгарте (Федеративная Республика Германия)

Статья 1

Обе школы выражают волю к сотрудничеству над двусторонним российско-немецким проектом между образовательными учреждениями.

Статья 2

Партнёрство вышеуказанных школ будет опираться на следующие правила:

1. Обмен учащимися/учителями, учитывая следующие вопросы:

-расширение знаний об образовательных системах обеих стран и обоюдное знакомство школ;

-стремление к реализации образовательных и культурных целей;

-обмен опытом по части обучения и реабилитации учеников с нарушением зрения;

-обмен опытом по вопросу обучения и развития детей с ТМНР;

-проведение практических тематических семинаров с участием партнёров.

2. Определение и осуществление совместных проектов.

Статья 3

Проекты, предпринимаемые в рамках партнёрского сотрудничества, будут иметь предложенные ниже цели:

-знакомиться с европейским опытом образования;

-углублять научные знания;

-получать практические знания и умения;

-расширять культурные горизонты.

#### **Статья 4**

Проекты, осуществляемые в рамках партнёрства школ, имеют определённый, связанный с обучением и жизнедеятельностью детей с ОВЗ круг вопросов и дадут возможность немецким и русским коллегам принять участие в интернациональном тематическом общении.

#### **Статья 5**

Обе школы договариваются, что настоящее общее соглашение является основанием для подробного определения области действий будущих партнёров и их административных органов. Это будет регулироваться в дальнейшем соответствующими приложениями к соглашению.

#### **Статья 6**

Согласно принятым к реализации проектам, руководящие лица обоих учреждений определяют квоту сотрудников, участвующих в обмене, и время продолжительности обмена. Приезжающие в рамках настоящего соглашения будут застрахованы органами своей школы на время пребывания за рубежом. Принимающая школа не берёт на себя расходов по эвентуальному медицинскому обслуживанию.

#### **Статья 7**

Финансирование и использование результатов совместных проектных работ будет происходить согласно условиям настоящего соглашения, при сохранении правил, действующих в обеих странах.

#### **Статья 8**

Настоящее соглашение заключается сроком на пять (5) лет с возможностью продления на следующие годы, если ни одна из сторон не предупредит о его расторжении за 6 месяцев до истечения срока действия. Любые изменения и дополнения в настоящий текст должны быть переданы второй стороне не позднее, чем за три месяца.

## Статья 9

Настоящее соглашение составлено в двух идентичных экземплярах на немецком и русском языках, причём все тексты имеют одинаковую юридическую силу.

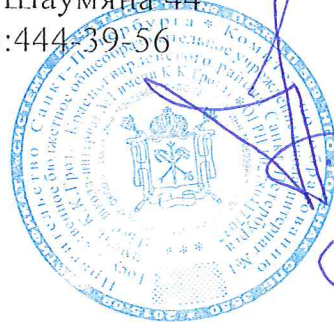
## Статья 10

Настоящее соглашение вступает в силу с момента его подписания.

Дигер Фезер  
Председатель правления  
Фонда Николаусфлеге  
Ул. Даймлера 73 | 70372  
Штутгарт  
Тел. (0711) 65 64 – 902

Анна Райхман  
Исполнительный директор  
Отделение раннего развития и  
школьного образования  
Здание I на Креевальд 271 | 70193  
Штутгарт  
Тел. (0711) 65 64 - 365

Алексей Мухин  
Директор ГБОУ школа- интернат № 1  
имени К. К. Грота  
Красногвардейского района  
195213  
Санкт-Петербург  
пр. Шаумяна 44  
Тел:444-39-56



*D. Feser*  
*Anna Reichman*